II

(Akty, ktorých uverejnenie nie je povinné)

KOMISIA

ROZHODNUTIE KOMISIE

z 27. júla 2004

schvaľujúce programy implementácie prieskumov moru hydiny u hydiny a voľne žijúcich vtákov v členských štátoch v roku 2004 a stanovujúce pravidlá predkladania správ a pravidlá získania finančných príspevkov na implementačné náklady týchto programov zo spoločenstva

(oznámené pod číslom dokumentu K(2004) 2854)

(Pôvodné sú iba texty v nemeckom, francúzskom, holandskom, gréckom, dánskom, fínskom, anglickom, talianskom, švédskom, španielskom a portugalskom jazyku)

(Text s významom pre EHP)

(2004/630/ES)

KOMISIA EURÓPSKEHO SPOLOČENSTVA,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na rozhodnutie Rady 90/424/EHS z 26. júna 1990 o výdavkoch vo veterinárnom sektore [1], a najmä na jeho článok 20,

keďže:

(1) Rozhodnutie 90/424/EHS stanovuje finančný príspevok zo spoločenstva na prijatie technických a vedeckých opatrení nevyhnutných pre vypracovanie veterinárnej legislatívy spoločenstva a na vzdelávanie alebo školenia vo veterinárnom sektore.

(2) Rozhodnutie Komisie 2004/111/ES [2] stanovuje na rok 2004 implementáciu prieskumov moru hydiny u hydiny a voľne žijúcich vtákov v členských štátoch za podmienky, že plány prieskumov sú schválené Komisiou; tieto prieskumy by mali zistiť prítomnosť nákazy u hydiny, čo bude viesť k prehodnoteniu existujúcej legislatívy a prispeje k zvýšeniu vedomostí o možných ohrozeniach zvierat a ľudí divokou zverou.

(3) Programy predložené členskými štátmi boli preskúmané Komisiou vzhľadom na smernice stanovené rozhodnutím 2004/615/ES o implementácii prieskumov moru hydiny u hydiny a voľne žijúcich vtákov v členských štátoch, ktoré budú vykonané v priebehu roku 2004. Bolo zistené, že sú v súlade s týmito smernicami, preto budú jednotlivo schválené.

(4) Pri výdavkoch spojených s programami, pri ktorých sa preukáže, že boli vynaložené po 15. marci 2004, možno taktiež požiadať o spolufinancovanie.

(5) Cyprus predložil program kontroly, ale v dôsledku malého rozsahu plánovaných prieskumov nepožiadal o finančný príspevok zo spoločenstva; program je však oficiálne schválený.

(6) Je vhodné stanoviť pravidlá predkladania správ o výsledkoch prieskumov a oprávnenosti nákladov zahrnutých do finančnej požiadavky o finančný príspevok zo spoločenstva na náklady vynaložené členskými štátmi na implementáciu programu.

(7) Opatrenia stanovené v tomto rozhodnutí sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

1. Členské štáty vykonajú prieskumy moru hydiny u hydiny a voľne žijúcich vtákov v súlade s programami uvedenými v prílohe I a schválenými na obdobie, ako je špecifikované.

[1] Ú. v. ES L 224, 18.8.1990, s. 19. Rozhodnutie naposledy zmenené a doplnené nariadením (ES) č. 806/2003 (Ú. v. EÚ L 122, 16.5.2003, s. 1).

[2] Ú. v. EÚ L 32, 5.2.2004, s. 20. Rozhodnutie zmenené a doplnené rozhodnutím 2004/615/ES (Ú. v. EÚ L 278, 27.8.2004, s. 59).

2. Finančný príspevok spoločenstva k nákladom na odobratie vzoriek a ich analýzu bude udelený každému členskému štátu až do maximálnej výšky stanovenej v prílohe I.

Tento príspevok bude udelený za predpokladu, že členský štát:

a) prijme zákony, nariadenia a administratívne opatrenia nevyhnutné na implementáciu jeho programu;

b) predloží Komisii a referenčnému laboratóriu spoločenstva pre mor hydiny najneskôr do 15. marca 2005 záverečnú správu o technickom prevedení programu a dosiahnutých výsledkoch podľa vzorov správ uvedených v prílohách II, III, IV a V, doloženú overiteľnými dokladmi o nákladoch vynaložených počas obdobia, na ktoré bol program schválený;

c) implementuje program efektívne; príslušný orgán predovšetkým zabezpečí, aby príslušné vzorky boli odobraté v hydinárskych chovoch alebo jatkách.

Článok 2

Toto rozhodnutie je adresované Rakúsku, Belgicku, Cypru, Dánsku, Fínsku, Francúzsku, Nemecku, Írsku, Taliansku, Luxemburgsku, Švédsku, Španielsku, Portugalsku a Spojenému kráľovstvu.

V Bruseli 27. júla 2004.

Za Komisiu

David BYRNE

člen Komisie

PRÍLOHA I

Zoznam členských krajín, pre ktoré sú schválené programy prieskumu moru hydiny u hydiny a voľne žijúcich vtákov

(EUR)

Kód	Členský štát	Obdobie	Maximálna výška spolufinancovania
AT	Rakúsko	15.3.2004–15.3.2005	10 800,00
BE	Belgicko	15.3.2004–15.3.2005	11 700,00
CY	Cyprus	15.3.2004–15.3.2005	—
DE	Nemecko	15.3.2004–15.3.2005	78 500,00
DK	Dánsko	15.3.2004–15.3.2005	72 600,00
ES	Španielsko	15.3.2004–15.3.2005	34 300,00
FI	Fínsko	15.3.2004–15.3.2005	40 500,00
FR	Francúzsko	15.3.2004–15.3.2005	148 900,00
IE	Írsko	15.3.2004–15.3.2005	32 300,00
IT	Taliansko	15.3.2004–15.3.2005	75 300,00
LU	Luxembursko	15.3.2004–15.3.2005	1 900,00
PT	Portugalsko	15.3.2004–15.3.2005	18 700,00
SE	Švédsko	15.3.2004–15.3.2005	28 500,00
UK	Spojené kráľovstvo	15.3.2004–15.3.2005	85 600,00
SPOLU			639 600,00

PRÍLOHA II

Záverečná správa o chovoch hydiny zahrnutých do vzorky [a] (okrem kačíc a husí)

Sérologické vyšetrenie v súlade so smernicami bod A v chovoch brojlerov (iba ak sú v ohrození)/výkrmniach moriek/ liahniach kurčiat/ liahniach moriek/chovoch nosníc/výbehoch nosníc/farmách operencov (bažanty, jarabice, prepelice atď)/v kŕdľoch na dvore/ostatné [*nehodiace sa prečiarknuť*]

Použite jeden formulár na každú triedu hydiny

Členský štát: ..... Dátum: ..... Správa za obdobie: od ..... do.....

Región [b]	Celkový počet chovov [c]	Celkový počet chovov zahrnutých do vzorky	Celkový počet pozitívnych chovov	Celkový počet chovov pozitívnych pre podtyp H 5	Celkový počet chovov pozitívnych pre podtyp H 7
SPOLU					

[a] Chovy v stádach, kŕdľoch alebo zariadeniach, čo je vhodné.
[b] Región, ako je zadefinovaný v schválenom programe členského štátu.
[c] Celkový počet chovov určitej kategórie hydiny v regióne.

PRÍLOHA III

Záverečná správa o údajoch z chovov kačíc a husí [a] v súlade so smernicami, bod B

SÉROLOGICKÉ VYŠETRENIE

Členský štát: ..... Dátum: ..... Správa za obdobie: od ..... do .....

Región [b]	Celkový počet chovov kačíc a husí	Celkový počet chovov kačíc a husí zahrnutých do vzorky	Celkový počet sérologicky pozitívnych chovov	Celkový počet chovov sérologicky pozitívnych pre podtyp H 5	Celkový počet chovov sérologicky pozitívnych pre podtyp H 7	Celkový počet virologicky pozitívnych chovov	Celkový počet chovov virologicky pozitívnych pre podtyp H 5	Celkový počet chovov virologicky pozitívnych pre podtyp H 7
SPOLU								

[a] Chovy v stádach, kŕdľoch alebo zariadeniach, čo je vhodné.

[b] Región, ako je zadefinovaný v schválenom programe členského štátu.

PRÍLOHA IV

Záverečná správa o údajoch o divých vtákoch – virologické vyšetrenie v súlade so smernicami, bod C

Členský štát: ..... Dátum: ..... Správa za obdobie: od ..... do .....

Oblasť [a]	Druhy divokých vtákov zahrnutých do vzorky	Celkový počet vzoriek odobratých na virologické vyšetrenie	Celkový počet pozitívnych vzoriek	Počet vzoriek pozitívnych pre podtyp H 5	Počet vzoriek pozitívnych pre podtyp H 7
SPOLU					

[a] Región, ako je zadefinovaný v schválenom programe členského štátu alebo určenie miesta strediska/stredísk pozorovania vtákov.

PRÍLOHA V

Záverečná finančná správa a žiadosť o úhradu

Rovnaká tabulka prieskumu hydiny/voľne žijúcich vtákov [a]

Členský štát: ..... Dátum: ..... Správa za obdobie: od ..... do .....

Opatrenia, pre ktoré sa priznáva spolufinancovanie [b]		
Metódy laboratórnych analýz	Počet testov vykonaných danou metódov	Náklady
Sérologický pre-skríning [c]		
Test Haemagglutination-inhibition (HI) pre H5/H7		
Test izolácie vírusov		
Ostatné opatrenia, ktoré budú pokryté	Opis činnosti	
Odobranie vzoriek		
Ostatné		
SPOLU		

[a] Nehodiace sa prečiarknuť.
[b] Údaje uviesť v národnej mene bez DPH.
[c] Uveďte použitý test.

Týmto potvrdzujem, že uvedené údaje sú správne a na tieto opatrenia nebol žiadaný nijaký iný príspevok zo spoločenstva.

....
(miesto a dátum) (podpis)